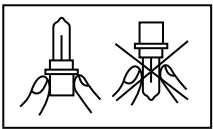
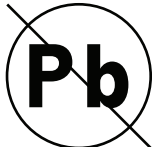


AVERTIZĂRI DE SIGURANȚĂ

SAFETY WARNINGS

	Suprafață foarte fierbinte (>200 °C)	Becul poate atinge temperaturi de peste 200 °C în timpul funcționării. Nu atingeți becul imediat după utilizare. Opriți iluminarea și lăsați lampa să se răcească complet înainte de demontare sau manipulare. Risc principal: arsuri și deteriorarea componentelor din apropiere dacă becul este manipulat la cald.
	Very hot surface (>200 °C)	The bulb can reach temperatures above 200 °C during operation. Do not touch the bulb immediately after use. Switch off the lighting and allow the lamp to cool completely before removal or handling. Main risk: burns and possible damage to nearby components if the bulb is handled while hot.
	Opriți iluminarea și deconectați alimentarea	Înainte de înlocuirea becului, opriți funcția de iluminare / contactul vehiculului și întrerupeți alimentarea lămpii. După oprire, deconectați mufa electrică înainte de scoaterea becului. Previne electrocutarea accidentală, scurtcircuitul și pornirea neașteptată a sursei de lumină.
	Switch off the lighting and disconnect the power supply	Before replacing the bulb, switch off the lighting function / vehicle ignition and interrupt the lamp power supply. After switching off, disconnect the electrical connector before removing the bulb. This helps prevent accidental electrical contact, short circuits and unexpected activation of the light source.
	Purtați mănuși de protecție	Folosiți mănuși curate la montaj și demontaj. Acestea protejează mâinile de suprafețe fierbinți sau muchii și reduc riscul de contaminare a suprafeței becului. Pentru becurile cu balon de sticlă, grăsimea de pe degete poate produce puncte de supraîncălzire și poate reduce durata de viață.
	Wear protective gloves	Use clean protective gloves during installation and removal. They protect your hands from hot surfaces or sharp edges and reduce the risk of contaminating the bulb surface. For bulbs with a glass envelope, grease from fingers can create local hot spots and may shorten service life.
	Nu eliminați produsul împreună cu deșeurile menajere	Pictograma indică faptul că produsul nu trebuie aruncat în fluxul obișnuit de deșeuri menajere. Predați produsul la un punct de colectare corespunzător, conform cerințelor locale aplicabile. Semnificația exactă și obligația de colectare separată depind de categoria produsului și de legislația aplicabilă pe piața unde este comercializat.
	Do not dispose of the product with household waste	This symbol indicates that the product must not be disposed of with ordinary household waste. Take the product to an appropriate collection point in accordance with applicable local requirements. The exact meaning and separate-collection obligation depend on the product category and the legislation applicable in the market where the product is sold.

	Țineți becul de bază; nu atingeți balonul de sticlă	Manipulați becul numai de soclu / bază. Nu atingeți cu degetele suprafața de sticlă a becului. Dacă sticla a fost atinsă accidental, aceasta trebuie curățată conform instrucțiunilor producătorului înainte de montaj. Este o regulă importantă în special pentru becurile auto cu auto.
	Hold the bulb by the base; do not touch the glass envelope	Handle the bulb only by its socket / base. Do not touch the glass surface with your fingers. If the glass is touched accidentally, clean it in accordance with the manufacturer's instructions before installation. This is particularly important for automotive halogen bulbs.
	Triman + Info-tri (Franța)	Marcaj de sortare destinat pieței franceze. Indică faptul că ambalajul / componentele de ambalaj trebuie sortate conform instrucțiunilor Info-tri afișate lângă simbol. Nu este o avertizare de siguranță a becului; este un marcaj privind sortarea și gestionarea deșeurilor de ambalaj.
	Triman + Info-tri (France)	Sorting marking intended for the French market. It indicates that the packaging / packaging components must be sorted according to the Info-tri instructions displayed next to the symbol. This is not a bulb safety warning; it is a marking relating to packaging sorting and waste management.
	PAP 20 – ambalaj din carton / fibră de hârtie	Codul materialului PAP 20 identifică, în mod uzual, cartonul ondulat. Pictograma de reciclare indică direcționarea ambalajului către fluxul de hârtie/carton, conform regulilor locale de colectare. Instrucțiunile locale de sortare au prioritate.
	PAP 20 – cardboard / paper-fibre packaging	The PAP 20 material code is commonly used to identify corrugated fibreboard. The recycling symbol indicates that the packaging should be directed to the paper/cardboard collection stream, in accordance with local collection rules. Local sorting instructions take precedence.
	Sortarea ambalajului din plastic – LDPE 04	Ambalajul sau componenta de ambalaj indicată este fabricată din LDPE (polietilenă de joasă densitate), cod material 04. După utilizare, separați această componentă de restul ambalajului și depozitați-o în recipientul destinat deșeurilor din plastic, în conformitate cu regulile locale de colectare separată și reciclare.
	Packaging Sorting – LDPE 04	The indicated packaging or packaging component is made of LDPE (Low-Density Polyethylene), material identification code 04. After use, separate this component from the rest of the packaging and dispose of it in the designated plastic waste collection bin, in accordance with local separate collection and recycling requirements
	Fără plumb / Pb-free	Simbolul „Pb” barat indică absența plumbului sau declararea produsului ca „lead-free”, în limitele și condițiile aplicabile produsului. Poate fi utilizat împreună cu declarații de conformitate privind restricționarea substanțelor periculoase; nu înlocuiește documentația de conformitate.

	Lead-free / Pb-free	The crossed out “Pb” symbol indicates the absence of lead or that the product is declared lead-free, within the limits and conditions applicable to the product. It may be used together with conformity declarations concerning restrictions on hazardous substances; it does not replace conformity documentation.
	Marcaj CE	Indică declarația producătorului că produsul îndeplinește cerințele legislației UE aplicabile care impune marcajul CE. CE nu reprezintă o marcă de „calitate” și nu trebuie interpretat ca omologare rutieră de tip ECE/UNECE.
	CE marking	Indicates the manufacturer’s declaration that the product meets the requirements of applicable EU legislation that requires CE marking. CE is not a “quality mark” and must not be interpreted as ECE/UNECE road type approval.
	Marcaj UKCA	Marcaj de conformitate utilizat în Marea Britanie pentru anumite categorii de produse, în condițiile legislației britanice aplicabile. Nu este echivalent cu o omologare rutieră UNECE și nu confirmă singur legalitatea utilizării becului pe drumurile publice.
	UKCA marking	A conformity marking used in Great Britain for certain product categories under the applicable UK legislation. It is not equivalent to UNECE road type approval and, by itself, does not confirm that the bulb is legal for use on public roads.
	Conformitate RoHS – Restricționarea substanțelor periculoase	Produsul respectă cerințele aplicabile privind restricționarea utilizării anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice (RoHS) . Marcajul indică faptul că utilizarea substanțelor restricționate este menținută în limitele maxime admise de legislația aplicabilă.
	RoHS Compliance – Restriction of Hazardous Substances	The product complies with the applicable requirements regarding the restriction of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS) . The marking indicates that the use of restricted substances is maintained within the maximum concentration limits permitted by the applicable legislation.
	Marcajul indică faptul că produsul este destinat utilizării pe drumurile publice, în conformitate cu condițiile de aprobare aplicabile.	Marcajul indică faptul că produsul este destinat utilizării pe drumurile publice , în conformitate cu cerințele și condițiile de aprobare aplicabile.
	The marking indicates that the product is intended for use on public roads, subject to the applicable approval conditions.	The marking indicates that the product is intended for use on public roads , in accordance with the applicable approval requirements and conditions.

Notă importantă: Acest catalog explică vizual pictogramele din fotografia primită și este destinat documentației de produs. Pentru utilizare pe ambalaj, manual, fișă tehnică sau declarații legale, sensul și necesitatea fiecărui marcaj trebuie validate în raport cu tipul exact de bec (halogen, LED retrofit etc.), piața de comercializare și legislația aplicabilă.

Important note: This catalogue visually explains the pictograms in the photo provided and is intended for product documentation. For use on packaging, manual, data sheet or legal declarations, the meaning and necessity of each marking must be validated in relation to the exact type of bulb (halogen, LED retrofit, etc.), the market for sale and the applicable legislation.